

N'OVEEN

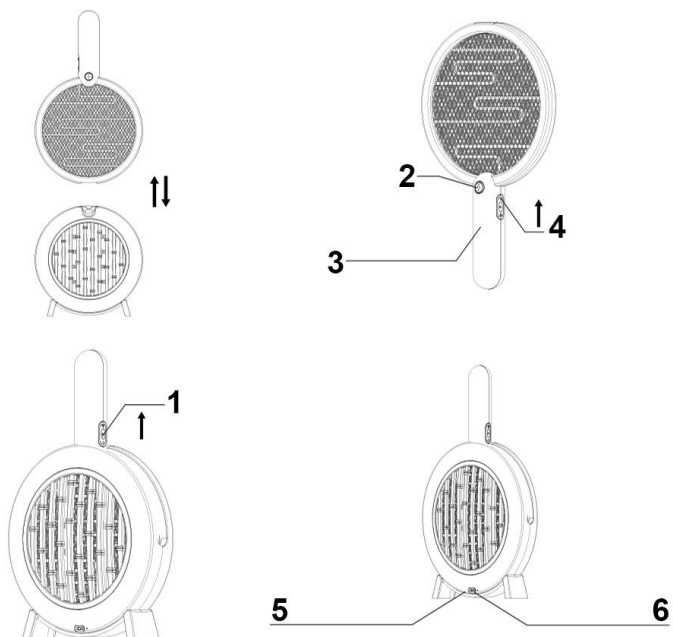


IKN870

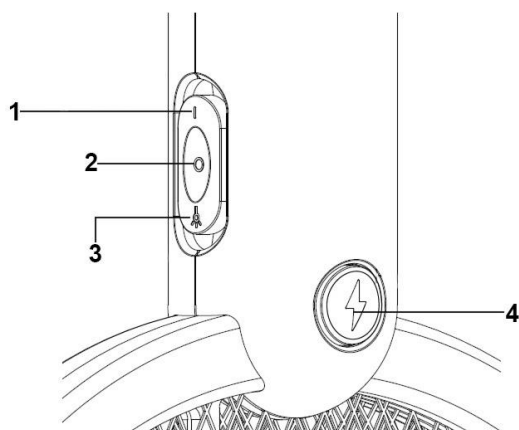
ELEKTRONICZNA ŁAPKA NA OWADY – INSTRUKCJA OBSŁUGI

ELECTRONIC MOSQUITO BAT - USER MANUAL
 MATAMOSCAS ELÉCTRICO - MANUAL DE INSTRUCCIONES
 ARMADILHA ELÉTRICA PARA INSETOS - MANUAL DE INSTRUÇÕES
 ELEKTRONICZNA ŁAPKA HMYZU - NÁVOD K OBSLUZE
 ELEKTRONICKÁ LAMPA PROTI HMYZU – POUŽÍVATEĽSKÁ PRÍRUČKA
 ΗΛΕΚΤΡΙΚΗ ΠΑΓΙΔΑ ΕΝΤΟΜΩΝ - ΟΔΗΓΙΕΣ ΧΡΗΣΕΩΣ
 ELEKTRONISCHE INSEKTENFALLE – BENUTZERHANDBUCH
 CAPCANĂ ELECTRONICĂ PENTRU INSECTE – INSTRUCȚIUNI DE UTILIZARE
 ЕЛЕКТРИЧНА ПАСТКА МУХ - ІНСТРУКЦІЯ КОРИСТУВАЧА
 LAMPADA INSETTICIDA ELETTRONICA – ISTRUZIONE D'USO

POLSKI.....	STR. 3
ENGLISH.....	...P. 5
ESPAÑOL.....	...PÁG. 7
PORTUGUÊS.....	...PAG. 9
ČEŠTINA.....	...STR. 11
SLOVENSKÝ.....	...S. 13
ΕΛΛΗΝΙΚΑ.....	...ΣΕΛ. 15
DEUTSCH.....	...S. 17
ROMÂNĂ.....	...PAG. 19
УКРАЇНСЬКА.....	...СТОР. 21
ITALIANO.....	...P. 24



IKN870



1

PROSZĘ UWAŻNIE PRZECZYTAĆ I ZACHOWAĆ INSTRUKCJĘ

Dziękujemy, że wybrałeś nasz produkt. Przeczytaj uważnie przed złożeniem, instalacją, włączeniem lub konserwacją tego urządzenia. Chroń siebie i innych przestrzegając instrukcji bezpieczeństwa. Lampa owadobójcza wykorzystuje czarne światło długości fali (promienie ultrafioletowe), które są najbardziej skuteczne w zwabianiu owadów latających, takich jak muchy, ćmy, komary i inne. Owady są rażone prądem przez metalową siatkę. Brak związków chemicznych, brak zapachu, bałaganu, zanieczyszczeń i jest nieszkodliwa dla ludzi i zwierząt. Lampa owadobójcza jest idealna do stosowania w domach, fabrykach, punktach gastronomicznych, restauracjach, biurach, szpitalach, itp.

OSTRZEŻENIA:

1. Odpowiednia do użytku wewnątrz.

2. Wysokie napięcie!  Nie dotykać siatki elektrycznej.

3. Nigdy nie umieszczaj metalowych przedmiotów wewnątrz siatki podczas pracy.

4. Przechowywać z dala od łatwopalnych materiałów.

5. Upewnij się, że napięcie i częstotliwość prądu są odpowiednie dla tego urządzenia. Sprawdź uziemienie.

6. Używać w miejscu niedostępnym dla dzieci.

7. Przechowywać urządzenie i jego przewód w miejscu niedostępnym dla dzieci.

8. Dzieci powinny być nadzorowane, aby nie bawiły się urządzeniem.

9. Lampa owadobójcza nie może być stosowana w oborach, stajniach oraz pomieszczeniach o podobnej specyfikacji.

10. Urządzenie nie powinno być używane w miejscach, gdzie występują materiały łatwopalne, opary lub pył wybuchowy.

11. Urządzenie można postawić lub przenosić za pomocą zainstalowanej rączki.

12. Jeśli przewód zasilający jest uszkodzony, musi zostać wymieniony przez producenta, autoryzowany serwis lub osoby o odpowiednich kwalifikacjach w celu uniknięcia zagrożenia.

13. Odłącz urządzenie przed czyszczeniem. Wyczyść obudowę / siatkę suchą szmatką, opróżniaj tackę na owady co tydzień lub w razie potrzeby.

14. To urządzenie może być używane przez dzieci w wieku od 8 lat i powyżej oraz osoby o ograniczonych zdolnościach fizycznych, sensorycznych lub umysłowych lub z brakiem doświadczenia i wiedzy, jeśli zostały one objęte nadzorem lub instrukcjami dotyczącymi użytkowania urządzenia w sposób bezpieczny i zrozumiały związane z tym zagrożenia. Dzieci nie powinny bawić się urządzeniem. Czyszczenie i konserwacja nie powinny być wykonywane przez dzieci bez nadzoru.

UWAGA: Źródłem światła w tym urządzeniu są niewymienialne diody LED. Próby wymiany,

rozbijania urządzenia mogą zakończyć się uszkodzeniem oczu spowodowane uszkodzeniem Diody.

BUDOWA URZĄDZENIA

- | | |
|--------------------------------|-----------------------------|
| 1. Przełącznik funkcji | 4. Przełącznik funkcji |
| 2. Włącznik wysokiego napięcia | 5. Gniazdo ładowania typu C |
| 3. Wskaźnik wysokiego napięcia | 6. Wskaźnik ładowania |

ŁADOWANIE

1. Przed pierwszym użyciem należy ładować urządzenie przez 4-6 godzin.
2. Do ładowania należy użyć ładowarki typu C (brak w zestawie). Po podłączeniu do ładowania wskaźnik świeci na czerwono. Zielony wskaźnik oznacza zakończenie ładowania.

OBSŁUGA⇒Patrz Rysunek 1

- | | |
|-------------------------------|--------------------------------|
| 1. Funkcja łapki elektrycznej | 3. Funkcja lampy owadobójczej |
| 2. Wyłączenie | 4. Włącznik wysokiego napięcia |

Funkcja łapki elektrycznej

Ustaw przełącznik funkcji na pozycję I, naciśnij i przytrzymaj przycisk wysokiego napięcia. Włączy się wskaźnik, a siatka elektryczna będzie pod wysokim napięciem. Owady zostaną porażone prądem podczas kontaktu z siatką. Wskaźnik wysokiego napięcia wyłączy się po puszczeniu przycisku, na siatce pozostaje jeszcze prąd szczątkowy. Nie dotykać siatki, prąd zniknie po kilku sekundach. Ustaw przełącznik funkcji na pozycję O, aby wyłączyć urządzenie.

Funkcja lampy owadobójczej

Ustaw przełącznik funkcji na pozycję . Fioletowe światło wabiące LED oraz wskaźnik wysokiego napięcia zaświecą się. Siatka elektryczna będzie pod wysokim napięciem. Włóż łapkę elektryczną do bazy. Owady zwabione fioletowym światłem zostaną porażone prądem podczas kontaktu z siatką. Ustaw przełącznik funkcji na pozycję O, aby wyłączyć urządzenie.

ZAWARTOŚĆ ZESTAWU:

- | | |
|-------------------------------|-----------------------|
| 1. Łapka elektryczna na owady | 3. Kabel USB |
| 2. Baza | 4. Instrukcja obsługi |

DANE TECHNICZNE

Moc / Napięcie siatki: 4W / 1600V

Akumulator: 3.7V/900 mAh

Czas ładowania: 1 godz.

Czas działania lampy owadobójczej: 3 godz.

Obszar działania: 30 m²

PLEASE READ CAREFULLY AND SAVE THESE INSTRUCTIONS

Thank you for choosing our product. Read carefully before submitting, installing, switching on or maintaining this device. Protect yourself and others by following the safety instructions. The Electronic Insect Killer utilizes the black light (ultra-violet rays) of the wave length, which is proven to be the most effective lure for light sensitive flying insects, such as flies, moths, mosquitoes and other flying insects. These insects are electrocuted by the electrically-charge metal grids. No chemicals, no smell, no sprays, no mess, pollution free and harmless to humans and pets. It is ideal for using in houses, factories, food outlets, restaurant, canteen, office, hospitals, etc.

Warnings and general information:

1. Suitable for indoor use.
2. High voltage!  Do not touch the inner electric grids
3. Never put metal objects inside the grids while in operation.
4. Keep away from flammables.
5. Make sure that the voltage and frequency of the current are suitable for this device. Check the local voltage before operating.
6. Use in a place where children cannot reach.
7. Keep the appliance and its cord out of reach of children.
8. Children cannot play with the device.
9. The Insect Killer cannot be used in barns, stables and similar locations.
10. The appliance is not to be used in locations where flammable vapor or explosive dust is likely to exist.
11. The device can be placed or moved using the installed handle.
12. If the supply cord is damaged, it must be replaced by the manufacturer, its service agent or similarly qualified persons in order to avoid a hazard.
13. Unplug the appliance before cleaning. Clean the plastic enclosure/ grille with dry clothes empty the collection tray every week or when need.
14. This device may be used by children from 8 years and above and persons with limited physical, sensory or mental abilities or lack of experience and knowledge if they have been supervised or instructed regarding the use of the device in a safe and understandable manner related hazards. Cleaning and maintenance should not be carried out by children without supervision.

NOTE: The light source in this device are non-replaceable LEDs. Attempts to replace or disassemble the device may result in eye damage.

DEVICE DESCRIPTION

- | | |
|---------------------------|---------------------------|
| 1. Function switch | 4. Function switch |
| 2. High voltage switch | 5. Type-C charging socket |
| 3. High voltage indicator | 6. Charging indicator |

CHARGING

1. Charge the device for 4-6 hours before first use.
2. For charging, use a type C charger (not included). When charging, the indicator glows red. The green indicator means charging is complete.

OPERATION⇒[See Picture 1](#)

- | | |
|--------------------------|---------------------------|
| 1. Mosquito bat function | 3. Insect killer function |
| 2. Off | 4. High voltage on |

Mosquito bat function

Set the function switch to the **I** position, press and hold the high-voltage button. The indicator will light on and the electric grid will have high voltage. Insects will get electrocuted when they come into contact with the mesh. The high voltage indicator will turn off after releasing the button, there is still a residual current on the grid. Do not touch the grid, the electricity will disappear after a few seconds. Set the function switch to the **O** position to turn off the device.

Insect killer lamp function

Set the function switch to the  position. The LED purple light and the high voltage indicator will light up. The electric grid will be under high voltage. Put the electric bat into the base. Insects attracted by the purple light will be electrocuted when they come into contact with the mesh. Set the function switch to the **O** position to turn off the device.

SET CONTAINS:

- | | |
|--------------------------|----------------|
| 1. Electric mosquito bat | 3. USB cable |
| 2. Base | 4. User manual |

TECHNICAL DATA

Power / Grid voltage: 4W / 1600V

Battery: 3.7V/900 mAh

Charging time: 1 h

Insect killer working time: 3 h

Working area: 30 m²

POR FAVOR, LEER CON ATENCIÓN Y CONSERVAR ESTAS INSTRUCCIONES

Gracias por elegir nuestro producto. Leer atentamente antes de plegar, instalar, encender o realizar el mantenimiento de este dispositivo. Para protegerse a uno mismo y a los demás es necesario respetar las instrucciones de seguridad. La lámpara anti-insectos utiliza luz negra (radiación ultravioleta), las longitudes de onda que son más eficaces a la hora de atraer a los insectos voladores, tales como moscas, polillas, mosquitos y otros. Los insectos son alcanzados por la corriente a través de la malla metálica. Sin compuestos químicos, olores, desorden, suciedad y no es nociva para las personas y los animales. La lámpara anti-insectos es ideal para ser utilizada en hogares, fábricas, puntos gastronómicos, restaurantes, oficinas, hospitales, etc.

ADVERTENCIA:

1. Adecuada para uso interior.
 2. ¡Alta tensión!  No tocar la malla eléctrica.
 3. Nunca introducir objetos metálicos en el interior de la malla durante el funcionamiento.
 4. Guardar lejos de materiales inflamables.
 5. Comprobar que la tensión y la frecuencia de la corriente son adecuadas para este dispositivo. Comprobar la puesta a tierra.
 6. Utilizar en un lugar fuera del alcance de los niños.
 7. El dispositivo y su cable debe guardarse en un lugar fuera del alcance de los niños.
 8. Los niños deberán estar controlados para que no jueguen con el dispositivo.
 9. La lámpara anti-insectos no puede ser empleada en vaquerizas, establos ni espacios de especificaciones similares.
 10. El dispositivo no deberá ser utilizado en lugares en los que estén presentes materiales inflamables, vapores o polvos explosivos.
 11. El dispositivo puede colocarse o transportarse con ayuda del asa instalada.
 12. Si el cable de alimentación está dañado debe ser sustituido por el fabricante, el servicio técnico autorizado o una persona con las cualificaciones oportunas para evitar riesgos.
 13. Desconectar el dispositivo antes de su limpieza. Limpiar la carcasa / malla con un trapo seco, vaciar la bandeja para insectos cada semana o cuando sea necesario.
 14. Este dispositivo puede ser utilizado por niños de 8 o más años de edad y por personas con capacidades físicas, sensoriales o mentales limitadas o que no cuenten con experiencia ni conocimientos, si están supervisadas o han sido instruidas acerca del uso del dispositivo de forma segura y comprenden los riesgos relacionados con esto. Los niños no deberán jugar con el dispositivo. La limpieza y el mantenimiento no deberán ser realizados por niños sin supervisión.
- ATENCIÓN:** La fuente de luz de este dispositivo son diodos LED no reemplazables. Cualquier intento de sustitución o desmontaje del dispositivo puede causar lesiones oculares provocadas por un daño

del diodo.

ESTRUCTURA DEL DISPOSITIVO

- | | |
|--------------------------------|-------------------------------|
| 1. Conmutador de función | 4. Conmutador de función |
| 2. Interruptor de alta tensión | 5. Puerto de carga del tipo C |
| 3. Indicador de alta tensión | 6. Indicador de carga |

CARGA

1. Antes del primer uso se debe cargar el dispositivo durante 4-6 horas.
2. Para la carga se debe utilizar un cargador del tipo C (no incluido). Tras la conexión para la carga el indicador se ilumina en color rojo. El indicador verde indica el final de la carga.

MANEJO⇒[Ver figura 1](#)

- | | |
|------------------------------------|-------------------------------------|
| 1. Función de matamoscas eléctrico | 3. Función de lámpara anti-insectos |
| 2. Apagado | 4. Interruptor de alta tensión |

Función de matamoscas eléctrico

Coloca el conmutador de función en la posición **I**, mantén presionado el botón de alta tensión. Se enciende el indicador y la malla eléctrica estará bajo alta tensión. Los insectos sufrirán una descarga eléctrica durante el contacto con la malla. El indicador de alta tensión se apaga tras liberar el botón, en la malla permanece aún una corriente residual. No tocar la malla, la corriente desaparece en unos segundos. Coloca el conmutador en la posición **O** para apagar el dispositivo.

Función de lámpara anti- insectos

Coloca el conmutador en la  posición. La luz LED violeta atrayente y el indicador de alta tensión se encienden. La malla eléctrica estará bajo alta tensión. Introduce el matamoscas eléctrico en la base. Los insectos atraídos por la luz violeta sufrirán una descarga eléctrica durante el contacto con la malla. Coloca el conmutador en la posición **O** para apagar el dispositivo.

CONTENIDO DEL CONJUNTO:

- | | |
|-------------------------|----------------------------|
| 1. Matamoscas eléctrico | 3. Cable USB |
| 2. Base | 4. Manual de instrucciones |

DATOS TÉCNICOS

Consumo de potencia: 4W

Batería integrada 900 mAh

Radio de acción: 40 m²

Tensión de salida: 1600V

LEIA COM ATENÇÃO E GUARDE ESTE MANUAL DE INSTRUÇÃO

Agradecemos por ter escolhido o nosso produto. Leia com atenção antes de montar, instalar, ligar ou fazer a manutenção deste dispositivo. Proteja-se e proteja outras pessoas seguindo as instruções de segurança. A lâmpada mata-insetos usa uma luz negra de comprimentos de ondas (raios ultravioleta), que é mais eficaz para atrair insetos voadores como moscas, mariposas, mosquitos e outros. Os insetos são eletrocutados através da rede de metal. Sem produtos químicos, sem cheiro, sem desordem, sem poluição e inofensivo para humanos e animais. A lâmpada mata-insetos é ideal para uso em residências, fábricas, lojas de alimentos, restaurantes, escritórios, hospitais, etc.

AVISOS:

1. Adequado para uso interno.
2. Alta tensão!  Não toque na tela elétrica.
3. Nunca coloque objetos de metal dentro da tela durante a operação.
4. Armazene longe de materiais inflamáveis.
5. Certifique-se de que a tensão e a frequência sejam as adequadas para este dispositivo. Verifique o aterramento.
6. Use fora do alcance das crianças.
7. Mantenha o dispositivo e o seu cabo fora do alcance de crianças.
8. As crianças devem ser supervisionadas de modo a garantir que não brinquem com o dispositivo.
9. A lâmpada mata-insetos não pode ser usada em galpões, estábulos e salas de especificações semelhantes.
10. O dispositivo não deve ser usado em locais com materiais inflamáveis, vapores ou poeira explosiva.
11. O dispositivo pode ser colocado ou transportado por meio da alça instalada.
12. Se o cabo de alimentação estiver danificado, este deve ser substituído pelo fabricante, seu serviço autorizado ou por uma pessoa devidamente qualificada para evitar riscos.
13. Desligue o dispositivo antes de limpar. Limpe o invólucro/rede com um pano seco e esvazie a bandeja de insetos semanalmente ou conforme necessário.
14. Este dispositivo pode ser usado por crianças maiores de 8 anos de idade e pessoas com capacidades físicas, sensoriais ou mentais reduzidas ou com falta de experiência e conhecimento, desde que sejam supervisionadas ou tenham recebido as instruções sobre o uso do dispositivo de forma segura e compreensível. Crianças não devem brincar com o dispositivo. A limpeza e manutenção do usuário não devem ser feitas por crianças sem supervisão.

ATENÇÃO: A fonte de luz neste dispositivo são os diodos LED que não substituíveis. As tentativas de substituir ou desmontar o dispositivo podem resultar em danos aos olhos causados pelos danos ao Diodos.

CONSTRUÇÃO DO DISPOSITIVO

1. Interruptor de função
2. Interruptor de alta tensão
3. Indicador de alta tensão
4. Interruptor de função
5. Tomada de carregamento tipo C
6. Indicador de carregamento

CARREGAMENTO

1. Antes da primeira utilização, carregue o dispositivo por cerca de 4-6 horas.
2. Use um carregador Tipo C (não incluído) para carregar. Quando conectado ao carregamento, o indicador brilha em vermelho. O indicador verde significa que o carregamento está concluído.

USO → Ver figura 1

1. Função de armadilha elétrica
2. Desligamento
3. Função mata-insetos
4. Interruptor de alta tensão

Função de armadilha elétrica

Coloque o seletor de função na posição **I**, pressione e segure o botão de alta tensão. O indicador acenderá e a rede elétrica estará em alta tensão. Os insetos serão eletrocutados quando entrarem em contato com a tela. O indicador de alta tensão apaga após a liberação do botão, ainda há uma corrente residual na tela. Não toque na tela, a eletricidade desaparecerá após alguns segundos. Coloque o seletor de função na posição **O** para desligar o dispositivo.

Função de lâmpada mata-insetos

Coloque o seletor de função na  posição. A luz de atração roxa do LED e o indicador de alta tensão acenderão. A rede elétrica estará em alta tensão. Coloque a armadilha elétrica na base. Os insetos atraídos pela luz roxa serão eletrocutados ao entrarem em contato com a tela. Coloque o seletor de função na posição **O** para desligar o dispositivo.

CONTEÚDO DO CONJUNTO:

1. Armadilha elétrica para insetos
2. Base
3. Cabo USB
4. Manual de Instruções

DADOS TÉCNICOS

Consumo de energia: 4W

Bateria integrada de 900 mAh

Área de ação: 40 m²

Tensão de saída: 1600 V

PROSÍM POZORNĚ SI PŘEČTĚTE TENTO MANUÁL A UCHOVEJTE JEJ

Děkujeme, že jste si vybrali náš výrobek. Manuál si pozorně přečtěte před složením, instalací, zapnutím nebo údržbou tohoto zařízení. Chraňte sebe a jiné osoby dodržováním bezpečnostních pokynů. Lampa proti hmyzu využívá dlouhověkné černé světlo (ultrafialové paprsky), které jsou nejúčinnější pro vábení létajícího hmyzu, jako mouchy, mýry, komáry a jiné. Hmyz je likvidovaný el. proudem prostřednictvím kovové sítky. Bez chemických přípravků, bez zápachu, nepořádku i nečistot a je neškodná pro lidi a zvířata. Lampa proti hmyzu je ideální pro používání v obytných domech, továrnách, gastronomických stáncích, restauracích, kancelářích, nemocnicích apod.

BEZPEČNOSTNÍ POKYNY:

1. Vhodná pro používání uvnitř.
2. Vysoké napětí! ⚡ Nedotýkejte se elektrické sítky.
3. Nikdy neumísťujte během práce kovové předměty uvnitř sítky.
4. Uchovávejte v bezpečné vzdálenosti od snadno zápalných materiálů.
5. Ujistěte se, že napětí a frekvence proudu jsou pro toto zařízení odpovídající. Zkontrolujte uzemnění.
6. Používejte v místě pro děti nedostupném.
7. Uchovávejte zařízení a jeho kabel v místě pro děti nedostupném.
8. Děti musí být pod dozorem, aby se nebavily se zařízením.
9. Lampa proti hmyzu nemůže být používána v kravínech, stájích a budovách podobného charakteru.
10. Zařízení nesmí být používáno v místech, kde se vyskytují snadno zápalné opary nebo výbušný prach.
11. Zařízení je možné umístit nebo přenášet pomocí instalované rukojeti.
12. Jestliže je napájecí kabel poškozený, pro vyhnutí se ohrožení musí být vyměněný výrobcem, autorizovaným servisem nebo osobami s odpovídajícími kvalifikacemi.
13. Odpojte zařízení před čištěním. Vyčistěte plášť / síťku suchým hadříkem, vyprazdňujte tácek na hmyz jedenkrát týdně nebo v případě potřeby častěji.
14. Toto zařízení může být používané dětmi ve věku od 8 let a starší, jak rovněž osobami s omezenými fyzickými, duševními a mentálními schopnostmi nebo s chybějícími zkušenostmi a vědomostmi, jestliže byly pod dozorem nebo byly instruovány o bezpečné obsluze zařízení pochopitelným způsobem a informovány o možnostech ohrožení. Děti si nemohou hrát se zařízením. Čištění a údržba nemohou být vykonávány dětmi bez dozoru.

POZOR: Zdrojem světla v tomto zařízení jsou nevyměnitelné diody LED. Pokusy výměny nebo demontáže zařízení se mohou skončit poškozením očí způsobené poškozením diody.

KONSTRUKCE SPOTŘEBIČE

- | | |
|-----------------------------|-----------------------------|
| 1. Vypínač funkce | 4. Vypínač funkce |
| 2. Spínač vysokého napětí | 5. Konektor nabíjení typu C |
| 3. Ukazatel vysokého napětí | 6. Ukazatel nabíjení |

NABÍJENÍ

1. Před prvním použitím spotřebič nabíjejte po dobu 4-6 hodin.
2. Do nabíjení použijte nabíječku typu C (chybí v kompletu). Po připojení k nabíjení ukazatel svítí červeně. Zelený ukazatel znamená ukončení nabíjení.

OBSLUHA⇒Viz výkres 1

- | | |
|-------------------------------|------------------------------|
| 1. Funkce elektrického lapače | 3. Funkce insekticidní lampy |
| 2. Vypnutí | 4. Spínač vysokého napětí |

Funkce elektrického lapače

Nastavte vypínač funkce na pozici **I**, stlačte a přidržte tlačítko vysokého napětí. Zapne se ukazatel, a elektrická síťka bude pod vysokým napětím. Hmyz bude paralyzován proudem během kontaktu se síťkou. Ukazatel vysokého napětí se vypne po puštění tlačítka, na síťce ještě zůstává zbytkový proud. Nedotýkejte se sítě, proud zmizí po několika sekundách. Nastavte vypínač funkce na pozici **O**, pro vypnutí spotřebiče.

Funkce insekticidní lampy

Nastavte vypínač funkce na **II** pozici. Fialové lákající světlo LED a ukazatel vysokého napětí se rozsvítí. Elektrická síťka bude pod vysokým napětím. Vložte elektrický lapač do báze. Hmyz zlákaný fialovým světlem bude paralyzován proudem během kontaktu se síťkou. Nastavte vypínač funkce na pozici **O**, pro vypnutí spotřebiče.

OBSAH KOMPLETU:

- | | |
|-----------------------------|--------------------|
| 1. Elektrický lapač na hmyz | 3. Kabel USB |
| 2. Báze | 4. Návod k obsluze |

TECHNICKÉ ÚDAJE

Příkon: 4 W

Vložený akumulátor: 900 mAh

Rozsah činnosti: 40 m²

Výstupní napětí: 1600 V

DÔKLADNE SA OBOZNÁMTE S OBSAHOM PRÍRUČKY A UCHOVAJTE JU

Ďakujeme, že ste si kúpili náš výrobok. Predtým, ako tento výrobok zložíte, namontujete, nainštalujete, spustíte alebo pred vykonávaním údržby, dôkladne sa oboznámte s obsahom príručky. Dodržiavajte bezpečnostné pokyny, chráňte seba a iných. Lampa proti hmyzu používa neviditeľné svetlo (ultrafialové žiarenie), ktoré je najúčinnšie v boji proti lietajúcemu hmyzu, ako sú muchy, mole, komáre a iné. Hmyz zabíja prúd v kovovej mriežke. Bez chemických látok, bez pachu, neporiadku, nečistôt, a je neškodná pre ľudí a zvieratá. Lampa proti hmyzu je ideálna do domov, závodov, stravovacích zariadení, reštaurácií, kancelárií, nemocníc ap.

VAROVANIA:

1. Vhodná na používanie v interiéri.
 2. Vysoké napätie!  Nedotýkajte sa elektrickej mriežky.
 3. Keď sa zariadenie používa, nikdy v žiadnom prípade neumiestňujte kovové predmety vo vnútri mriežky.
 4. Uchovávajúte v bezpečnej vzdialenosti od ľahkohorľavých materiálov.
 5. Skontrolujte, či sa parametre el. napätia zhodujú s požiadavkami zariadenia. Skontrolujte uzemnenie.
 6. Používajte na mieste mimo dosahu detí.
 7. Zariadenie a jeho kábel uchovávajúte na mieste mimo dosahu detí.
 8. Zariadenie nie je hračka. Deti musia byť pod neustálym dohľadom, aby sa so zariadením nehrali.
 9. Lampa proti hmyzu sa nesmie používať v chlievoch, stajniach, maštaliach ani v podobných priestoroch.
 10. Zariadenie sa nesmie používať na miestach, v ktorých sú ľahkohorľavé látky, výbušné výpary alebo prach.
 11. Zariadenie postavte alebo prenášajte iba s použitím namontovanej ruky.
 12. Ak sa poškodí napájací kábel, môže ho vymeniť iba výroba, autorizovaný servis alebo osoby s náležitými kvalifikáciami, aby ste predišli ohrozeniam.
 13. Zariadenie pred čistením odpojte od el. napätia. Plášť / mriežku čistite suchou handričkou, tácku na hmyz vyprázdňujte raz za týždeň alebo vždy keď je to potrebné.
 14. Toto zariadenie môžu používať deti vo veku od 8 rokov, ako aj osoby s obmedzenými fyzickými, senzorickými, rozumovými schopnosťami, alebo osoby bez náležitých vedomostí a bez skúseností, avšak iba vtedy, keď sú pod dohľadom, alebo boli poučené o správnom používaní zariadenia a chápu aktuálne riziká a ohrozenia súvisiace s používaním zariadenia. Deti sa so zariadením v žiadnom prípade nesmú hrať. Deti môžu zariadenie čistiť a vykonávať údržbu iba pod náležitým dohľadom.
- POZOR:** Zdrojom svetla v tomto zariadení sú nevymeniteľné LED diódy. Nepokúšajte sa diódy vymieňať ani rozoberať zariadenie, keďže v opačnom prípade môže dôjsť k poškodeniu očí

následkom poškodenia diódy.

KONŠTRUKCIA ZARIADENIA

- | | |
|--------------------------------|----------------------------|
| 1. Prepínač funkcií | 4. Prepínač funkcií |
| 2. Zapínač vysokého napätia | 5. Nabíjací port USB typ C |
| 3. Ukazovateľ vysokého napätia | 6. Ukazovateľ nabíjania |

NABÍJANIE

1. Zariadenie pred prvým použitím nabíjajte 4 až 6 hodín.
2. Na nabíjanie použite nabíjačku USB typ C (nie je v súprave). Keď pripojíte nabíjačku, kontrolka začne svietiť načerveno. Keď kontrolka začne svietiť nazeleno, nabíjanie sa skončilo.

POUŽÍVANIE⇒Vid' obrázok 1

- | | |
|--------------------|------------------------------|
| 1. Funkcia baterky | 3. Funkcia lampy proti hmyzu |
| 2. Vypnutie | 4. Zapínač vysokého napätia |

Funkcia baterky

Prepínač funkcie prepnite na polohu **I**, stlačte a podržte tlačidlo vysokého napätia. Zasvieti kontrolka, a elektrická mriežka bude pod vysokým napätím. Hmyz pri kontakte s mriežkou bude zabitý el. prúdom. Kontrolka vysokého napätia sa vypne, keď pustíte tlačidlo, na mriežke zostane ešte zvyškový prúd. Nedotýkajte sa mriežky, prúd zanikne až po niekoľkých sekundách. Prepínač funkcie prepnite na polohu **O**, zariadenie sa vypne.

Funkcia lampy proti hmyzu

Prepnite prepínač funkcie na polohu . Fialové vábiace LED svetlo a kontrolka vysokého napätia začnú svietiť. Elektrická mriežka bude pod vysokým napätím. Vložte elektrickú lampu do základne. Hmyz zvábený fialovým svetlom bude zabitý pri kontakte s vysokonapätovou mriežkou. Prepínač funkcie prepnite na polohu **O**, zariadenie sa vypne.

ZLOŽENIE SÚPRAVY:

- | | |
|---------------------------------|----------------------|
| 1. Elektrická lampy proti hmyzu | 3. USB kábel |
| 2. Základ | 4. Návod na použitie |

TECHNICKÉ PARAMETRE

Príkon: 4W

Integrovaný akumulátor 900 mAh

Dosah pôsobenia: 40 m²

Výstupné napätie: 1600V

ΠΑΡΑΚΑΛΩ ΔΙΑΒΑΣΤΕ ΠΡΟΣΕΚΤΙΚΑ ΚΑΙ ΚΡΑΤΗΣΤΕ ΑΥΤΕΣ ΤΙΣ ΟΔΗΓΙΕΣ

Σας ευχαριστούμε που επιλέξατε το προϊόν μας. Διαβάστε προσεκτικά πριν από τη συναρμολόγηση, εγκατάσταση, ενεργοποίηση ή συντήρηση αυτής της συσκευής. Προστατέψτε τον εαυτό σας και τους άλλους ακολουθώντας τις οδηγίες ασφαλείας. Ο εντομοκτόνος λαμπτήρας χρησιμοποιεί μαύρο φως μήκους κύματος (υπεριώδεις ακτίνες), το οποίο είναι πιο αποτελεσματικό στην προσέλκυση ιπτάμενων εντόμων όπως μύγες, σκώρους, κουνούπια και άλλα. Τα έντομα ηλεκτροστρέφονται μέσω του μεταλλικού πλέγματος. Χωρίς χημικές ουσίες, χωρίς μυρωδιά, χωρίς χάος, χωρίς ρύπανση και αβλαβείς για τον άνθρωπο και τα ζώα. Η λυχνία θανάτωσης εντόμων είναι ιδανική για χρήση σε σπίτια, εργοστάσια, καταστήματα τροφίμων, εστιατόρια, γραφεία, νοσοκομεία κ.λπ..

ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΕΙΣ:

1. Κατάλληλο για εσωτερική χρήση.
2. Υψηλή τάση!  Μην αγγίζετε το ηλεκτρικό δίκτυο.
3. Μην τοποθετείτε ποτέ μεταλλικά αντικείμενα μέσα στο πλέγμα κατά τη διάρκεια της λειτουργίας.
4. Μακριά από εύφλεκτα υλικά.
5. Βεβαιωθείτε ότι η τάση και η συχνότητα είναι κατάλληλες για τη συσκευή. Ελέγξτε τη γείωση.
6. Χρήση μακριά από παιδιά.
7. Κρατήστε τη συσκευή και το καλώδιο μακριά από παιδιά.
8. Τα παιδιά πρέπει να επιβλέπονται για να διασφαλίζουν ότι δεν παίζουν με τη συσκευή.
9. Η λυχνία θανάτωσης εντόμων δεν μπορεί να χρησιμοποιηθεί σε ξαπλώστρες, στάβλους και χώρους παρόμοιας προδιαγραφής.
10. Η συσκευή δεν πρέπει να χρησιμοποιείται σε χώρους με εύφλεκτα υλικά, ατμούς ή εκρηκτική σκόνη.
11. Η συσκευή μπορεί να ρυθμιστεί ή να μεταφερθεί χρησιμοποιώντας την εγκατεστημένη λαβή.
12. Εάν το καλώδιο τροφοδοσίας έχει υποστεί ζημιά, πρέπει να αντικατασταθεί από τον κατασκευαστή, τον εξουσιοδοτημένο αντιπρόσωπο σέρβις ή τα κατάλληλα καταρτισμένα άτομα για να αποφευχθεί ο κίνδυνος.
13. Αποσυνδέστε τη συσκευή πριν από τον καθαρισμό. Καθαρίστε το περίβλημα / πλέγμα με ένα στεγνό πανί, αδειάστε το δίσκο εντόμων κάθε εβδομάδα ή ανάλογα με τις ανάγκες.
14. Αυτή η συσκευή μπορεί να χρησιμοποιηθεί από παιδιά από 8 ετών και άνω και άτομα με μειωμένη σωματική, αισθητηριακή ή διανοητική ικανότητα ή έλλειψη εμπειρίας και γνώσης, υπό την προϋπόθεση ότι έχουν εποπτευτεί ή δοθεί οδηγίες σχετικά με τη χρήση της συσκευής με ασφαλή και κατανοητό τρόπο που σχετίζεται με αυτή την απειλή. Τα παιδιά δεν πρέπει να παίζουν με τη συσκευή. Ο καθαρισμός και η συντήρηση του χρήστη δεν πρέπει να γίνονται από παιδιά χωρίς επίβλεψη.

ΣΗΜΕΙΩΣΗ: Η πηγή φωτός σε αυτήν τη συσκευή είναι μη αντικαταστάσιμη LED. Οι προσπάθειες αντικατάστασης ή αποσυναρμολόγησης της συσκευής ενδέχεται να προκαλέσουν βλάβη στα μάτια

που προκαλείται από ζημιά στο LED.

ΚΑΤΑΣΚΕΥΗ ΣΥΣΚΕΥΗΣ

- | | |
|---------------------------|-----------------------------|
| 1. Διακόπτης λειτουργίας | 4. Διακόπτης λειτουργίας |
| 2. Διακόπτης υψηλής τάσης | 5. Υποδοχή φόρτισης τύπου C |
| 3. Ένδειξη υψηλής τάσης | 6. Ένδειξη φόρτισης |

ΦΟΡΤΩΜΑ

1. Φορτίστε τη συσκευή για 4-6 ώρες πριν από την πρώτη χρήση.
2. Για φόρτωμα, χρησιμοποιήστε φορτιστή τύπου C (δεν περιλαμβάνεται). Όταν συνδέεται με φόρτιση, η ένδειξη ανάβει κόκκινη. Η πράσινη ένδειξη σημαίνει ότι η φόρτιση έχει ολοκληρωθεί.

ΜΕΘΟΔΟΣ ΧΡΗΣΗΣ⇒Βλέπε σχήμα 1

- | | |
|---------------------------------|----------------------------|
| 1. Λειτουργία ηλεκτρικού ποδιού | 3. Λειτουργία εντομοκτόνου |
| 2. Απενεργοποίηση | 4. Διακόπτης υψηλής τάσης |

Λειτουργία ηλεκτρικής παγίδας

Ρυθμίστε το διακόπτη λειτουργίας στη θέση I, πατήστε και κρατήστε πατημένο το κουμπί υψηλής τάσης. Η ένδειξη θα ανάψει και το ηλεκτρικό δίκτυο θα είναι υψηλής τάσης. Τα έντομα θα υποστούν ηλεκτροπληξία όταν έρθουν σε επαφή με το πλέγμα. Η ένδειξη υψηλής τάσης θα σβήσει μετά την απελευθέρωση του κουμπιού, υπάρχει ακόμη εναπομένον ρεύμα στο δίκτυο. Μην αγγίζετε το δίκτυο, η ηλεκτρική ενέργεια θα εξαφανιστεί μετά από λίγα δευτερόλεπτα. Ρυθμίστε το διακόπτη λειτουργίας στη θέση O για να απενεργοποιήσετε τη συσκευή.

Λειτουργία λαμπτήρα εντόμων

Ρυθμίστε το διακόπτη λειτουργίας στη θέση . Θα ανάψει το πορφυρό ελκυστικό LED και η ένδειξη υψηλής τάσης. Το ηλεκτρικό δίκτυο θα έχει υψηλή τάση. Τοποθετήστε το ηλεκτρικό τακάκι στη βάση. Τα έντομα που έλκονται από το μωβ φως θα υποστούν ηλεκτροπληξία όταν έρχονται σε επαφή με το πλέγμα. Ρυθμίστε το διακόπτη λειτουργίας στη θέση O για να απενεργοποιήσετε τη συσκευή.

ΣΕΤ ΠΑΚΕΤΟΥ:

- | | |
|-----------------------------|----------------------|
| 1. Ηλεκτρική παγίδα εντόμων | 3. Καλώδιο USB |
| 2. Βάση | 4. Εγχειρίδιο χρήστη |

ΤΕΧΝΙΚΑ ΔΕΔΟΜΕΝΑ

Κατανάλωση ισχύος: 4 Watt
Ενσωματωμένη μπαταρία 900 mAh

Διάσταση λειτουργίας: 40 m²
Τάση εξόδου: 1600V

BITTE LESEN SIE DURCH UND BEWAHREN SIE DIESE ANWEISUNGEN AUF

Vielen Dank, dass Sie sich für unser Produkt entschieden haben. Bitte lesen Sie diese sorgfältig durch, bevor Sie dieses Gerät zusammenbauen, installieren oder einschalten. Schützen Sie sich und andere, indem Sie die Sicherheitshinweise befolgen. Dieses Gerät verwendet schwarzes Wallenlängenlicht (ultraviolette Licht). Dieses Licht zieht am effektivsten fliegende Insekten wie Fliegen, Motten, Mücken und andere an. Das Gerät verwendet schwarzes Wallenlängenlicht (ultraviolette Strahlen), das am effektivsten fliegende Insekten wie Fliegen, Motten, Mücken und andere anzieht. Insekten werden durch das Metallnetz durch Stromschlag getötet. Keine Chemikalien, kein Geruch, keine Verschmutzung und harmlos für Menschen und Tieren. Die Lampe ist ideal für den Einsatz in Fabriken, Häusern, Restaurants, Büros und Krankenhäusern.

WARNHINWEISE:

1. Geeignet für den Innenbereich.
 2. Hochspannung! ⚡ Berühren Sie nicht das Stromnetz.
 3. Während des Betriebs legen Sie niemals Metall Dinge in das Netz.
 4. Vor brennbaren Materialien schützen.
 5. Stellen Sie sicher, dass Spannung und Frequenz für dieses Gerät geeignet sind. Überprüfen Sie die Erdung.
 6. Verwenden Sie es außerhalb der Reichweite von Kindern.
 7. Bewahren Sie das Gerät und Kabel außerhalb der Reichweite von Kindern auf.
 8. Kinder sollten nicht mit dem Gerät spielen.
 9. Die Lampe kann nicht in Ställen, Kuhställen und Räumen mit ähnlichen Spezifikationen verwendet werden.
 10. Das Gerät darf nicht an Orten mit brennbaren Materialien, Dämpfen oder explosivem Materialien verwendet werden.
 11. Das Gerät kann mit dem installierten Grill aufgestellt oder getragen werden.
 12. Wenn das Netzkabel beschädigt ist, muss es vom Hersteller, seinem autorisierten Servicemitarbeiter oder einer qualifizierten Person ausgetauscht werden. Es sollte eine Gefahr zu vermeiden.
 13. Vor der Reinigung trennen Sie das Gerät vom Stromnetz. Reinigen Sie das Netz mit einem trockenen Tuch und leeren Sie die insektenschale wöchentlich oder nach Bedarf.
 14. Dieses Gerät kann von Kindern ab Jahren. Für Menschen mit eingeschränkten körperlichen, sensorischen Fähigkeiten. Sie müssen beaufsichtigt oder angewiesen werden. Sie sollten die Anweisungen zur sicheren Verwendung des Geräts kennen und die damit Gefahren verstehen. Kinder sollten nicht mit dem Gerät spielen. Reinigung und Wartung durch den Benutzer sollten nicht von Kindern ohne Aufsicht durchgeführt werden.
- Beachtung!** Die Lichtquelle in diesem Gerät sind nicht austauschbare LED-Dioden. Der Versuch das Gerät auszutauschen oder zu öffnen. Es kann zu Augenschäden führen.

BAU DES GERÄTS

- | | |
|--------------------------|---------------------|
| 1. Funktionswahl | 4. Funktionswahl |
| 2. Hochspannungsschalter | 5. Ladebuchse Typ C |
| 3. Hochspannungsanzeige | 6. Ladestandanzeige |

LADUNG

1. Laden Sie das Gerät vor dem ersten Benutzung 4-6 Stunden lang auf.
2. Zum Laden verwenden Sie ein Ladegerät Typ C (nicht enthalten). Bei Anschluss and as Laden leuchtet die Anzeige rot. Die grüne Anzeige zeigt an, dass der Ladenvorgang abgeschlossen ist.

BENUTZUNG → Zeichnung 1 sehen

- | | |
|---------------------------------------|-------------------------------|
| 1. Elektrische Insektenfalle-Funktion | 3. Insektizide Lampe-Funktion |
| 2. Ausschuss | 4. Hochspannungsschalter |

Elektrische Insektenfalle-Funktion

Stellen Sie den Funktionsschalter auf die Position **I**, halten Sie die Hochspannungstaste gedrückt. Die Anzeige leuchtet auf und das Stromnetz wird mit Hochspannung betrieben. Insekten werden durch Stromschlag getötet, wenn sie mit dem Netz in Kontakt kommen. Die Hochspannungsanzeige erlischt nach dem Loslassen der Taste und es gibt immer noch einen Reststrom im Netz. Berühren Sie nicht das Netz, da der Strom nach einigen Sekunden verschwindet. Stellen Sie den Funktionsschalter auf die Position **O**, um das Gerät auszuschalten.

Insektizide Lampe-Funktion

Stellen Sie den Funktionsschalter auf die Position . Violette LED-Locklicht und die Hochspannungsanzeige leuchten auf. Das Stromnetz wird unter Hochspannung stehen. Legen Sie die elektrische Insektenfalle. Insekten die vom violetten Licht angezogen werden, werden durch Stromschlag getötet, so schnell wenn sie mit dem Netz in Kontakt kommen. Stellen Sie den Funktionsschalter auf die Position **O**, um das Gerät auszuschalten.

KIT-INHALT:

- | | |
|------------------------------|---------------------|
| 1. Elektrische Insektenfalle | 3. USB-Kabel |
| 2. Basis | 4. Benutzerhandbuch |

TECHNISCHEN DATEN

- | | |
|-----------------------------|---------------------------------|
| Energieverbrauch: 4 W | Einsatzgebiet: 40m ² |
| Eingebauter 900mAh Batterie | Ausgangsspannung: 1600V |

VĂ RUGĂM SĂ CITIȚI CU ATENȚIE ȘI SĂ PĂSTRAȚI INSTRUCȚIUNILE

Vă mulțumim pentru alegerea produsului nostru. Citiți cu atenție înainte de asamblarea, instalarea, pornirea sau întreținerea acestui dispozitiv. Protejați-vă pe dumneavoastră și pe ceilalți urmând instrucțiunile de siguranță. Lampa insecticidă utilizează lungimi de undă ale luminii negre (raze ultraviolete), care sunt cele mai eficiente în atragerea insectelor zburătoare, cum ar fi muștele, moliile, țânțarii și altele. Insectele sunt electrocutate cu o plasă metalică. Fără chimicale, fără miros, fără mizerie, fără contaminanți și este inofensiv pentru oameni și animale. Lampa insecticidă este ideală pentru utilizare în case, fabrici, puncte de catering, restaurante, birouri, spitale etc.

AVERTISMENTE:

1. Potrivit pentru utilizare în interior.
2. Înaltă tensiune! ⚡ Nu atingeți plasa.
3. Nu așezați niciodată obiecte metalice în interiorul plasei în timp ce lucrați.
4. Depozitați departe de alte materiale inflamabile.
5. Asigurați-vă că tensiunea și frecvența curentului sunt adecvate pentru acest dispozitiv. Verificați împământarea.
6. A se utiliza în locuri în care copii nu au acces.
7. Nu lăsați aparatul și cablul acestuia la îndemâna copiilor.
8. Copiii trebuie supravegheați pentru a nu se juca cu aparatul.
9. Lampa insecticidă nu se utilizează în boxe, grajduri sau încăperi cu specificații similare.
10. Dispozitivul nu trebuie utilizat în locuri în care sunt prezente materiale inflamabile, vapori sau praf exploziv.
11. Aparatul poate fi amplasat sau mutat cu mânerul instalat.
12. În cazul în care cablul de alimentare este deteriorat, acesta trebuie înlocuit de producător, de un agent de service autorizat sau de persoane calificate corespunzător pentru a evita pericolele.
13. Deconectați aparatul înainte de curățare. Curățați carcasa / plasa cu o cârpă uscată, goliți tava de insecte săptămânal sau dacă este necesar.
14. Acest aparat poate fi utilizat de copii vârsta de începând 8 ani și mai în vârstă și de persoane cu capacități fizice, senzoriale sau mentale reduse sau care nu au experiență și cunoștințe, dacă sunt supravegheate sau instruite cu privire la utilizarea în siguranță a aparatului și au înțeles pericolele implicate. Copiii nu se trebui juca cu dispozitivul. Curățarea și întreținerea nu trebuie efectuate de copii fără supraveghere.

NOTĂ: Sursa de lumină din acest dispozitiv sunt LED-uri care nu se înlocuiesc. Încercările de înlocuire, demontare a dispozitivului pot duce la deteriorarea ochilor cauzată de deteriorarea diodei.

CONSTRUCȚIA ECHIPAMENTELOR

1. Comutator de funcții
2. Grilă de înaltă tensiune
3. Indice de înaltă tensiune
4. Comutator de funcții
5. Priză de încărcare tip C
6. Indicator de încărcare

ÎNCĂRCARE

1. Încărcați aparatul timp de 4-6 ore înainte de prima utilizare.
2. Pentru încărcare, folosiți încărcătorul de tip C (nu este inclus). Când este conectat la încărcare, indicatorul se aprinde roșu. Lumina verde indică finalizarea încărcării.

OPERARE⇒Vezi figura atașată 1

1. Funcția de prindere electrică
2. Închidere
3. Funcția lampă pentru insecte
4. Grilă de înaltă tensiune

Funcția de prindere electrică

Setați comutatorul de funcții în poziția **I**, apăsați și mențineți apăsat butonul de înaltă tensiune. Indicatorul va porni și rețeaua electrică va fi sub înaltă tensiune. Insectele vor fi electrocutate în contact cu plasa. Indicatorul de înaltă tensiune se oprește, deoarece dacă butonul este eliberat, există încă curent rezidual pe rețea. Nu atingeți grila, curentul va dispărea după câteva secunde. Setați comutatorul de funcție în poziția **O** pentru a opri aparatul.

Funcțiile lămpii pentru insecte

Setați comutatorul de funcții în poziția . LED-ul violet atrage lumina și indicatorul luminos de înaltă tensiune se vor aprinde. Grila electrică va fi sub tensiune înaltă. Introduceți capcana electrică în bază. Insectele atrase de lumina violet vor fi electrocutate în timpul contactului cu grila. Setați comutatorul de funcții în poziția **O** pentru a opri aparatul.

CONȚINUTUL SETULUI:

1. Capcană electrică pentru insecte
2. Baza
3. Cablu USB
4. Instrucțiuni de utilizare

DATE TEHNICE

Consum de energie: 4W

Baterie reîncărcabilă 900 mAh

Arie de acțiune 40 m²

Tensiune de ieșire: 1600V

БУДЬ ЛАСКА, ЧИТАЙТЕ УВАЖНО І ДОТРИМУЙТЕСЬ ЦЬОЇ ІНСТРУКЦІЇ

Дякуємо за вибір нашого продукту. Будь ласка, уважно прочитайте перед тим, як збирати, встановлювати, включати чи обслуговувати цей пристрій. Захистіть себе та інших, дотримуючись інструкцій з техніки безпеки. Лампа для знищення комах використовує ультрафіолетові промені, які найбільш ефективно залучають літаючих комах, таких як мухи, молі, комари та інші. Комахи уражаються струмом через металеву сітку. Ніяких хімікатів, запаху, безладу, забруднення та нешкідливості для людей та тварин. Лампа для знищення комах ідеально підходить для використання в будинках, на заводах, пунктах харчування, ресторанах, офісах, лікарнях тощо.

ПОПЕРЕДЖЕННЯ:

1. Підходить для внутрішнього використання.
 2. Висока напруга!  Не торкайтесь електромережі.
 3. Ніколи не кладіть металеві предмети всередину сітки під час роботи.
 4. Тримати подалі від легкозаймистих матеріалів.
 5. Переконайтесь, що напруга та частота підходять для пристрою. Перевірте заземлення.
 6. Використовуйте в недоступному для дітей місці.
 7. Зберігайте пристрій та його шнур у недоступному для дітей місці.
 8. Дітей слід контролювати, щоб вони не гралися з пристроєм.
 9. Лампа для знищення комах не може використовуватися в корівниках, конюшнях та приміщеннях подібних характеристик.
 10. Пристрій не слід використовувати в місцях із займистими матеріалами, парами або вибухонебезпечним пилом.
 11. Пристрій можна встановити або носити з встановленою ручкою.
 12. Якщо шнур живлення пошкоджений, він повинен бути замінений виробником, уповноваженим сервісним центром або кваліфікованою особою, щоб уникнути небезпеки.
 13. Перед чищенням відключіть пристрій від мережі. Очищайте сітку сухою тканиною, а лоток для комах спорожняйте щотижня або за потреби.
 14. Цим приладом можуть користуватися діти віком від 8 років і більше, а також люди зі зниженими фізичними, сенсорними чи розумовими здібностями або відсутністю досвіду та знань, за умови, що вони під наглядом або дають вказівки щодо безпечного та зрозумілого використання пристрою, пов'язаних із цим загрозою. Діти не повинні гратись із пристроєм. Прибирання та обслуговування користувачів не повинні проводитись дітьми без нагляду.
- ПРИМІТКА.** Джерелом світла в цьому пристрої є незмінні світлодіоди. Спроби замінити або розібрати пристрій можуть призвести до пошкодження очей, спричиненого пошкодженням світлодіода.

КОНСТРУКЦІЯ ПРИСТРОЮ

- | | |
|------------------------------|--------------------------------|
| 1. Функціональний перемикач | 4. Функціональний перемикач |
| 2. Вимикач високої напруги | 5. Розетка для зарядки типу C. |
| 3. Індикатор високої напруги | 6. Індикатор зарядки |

ПОСАДКА

1. Заряджайте пристрій протягом 4-6 годин перед першим використанням.
2. Для зарядки використовуйте зарядний пристрій типу C (не входить у комплект). Індикатор червоний при підключенні до зарядки. Зелений індикатор означає, що зарядку завершено.

ВИКОРИСТАННЯ ⇒ Подивіться малюнок 1

- | | |
|-----------------------------|---------------------------|
| 1. Функція електричної лапи | 3. Функція вбивці комах |
| 2. Вимкнення | 4. Високовольтний вимикач |

Функція електричної пастки мух

Встановіть функціональний перемикач у положення I, натисніть і утримуйте високовольтну кнопку. Індикатор увімкнеться, а електрична мережа матиме високу напругу. Комахи потраплять під струм при контакті з сіткою. Індикатор високої напруги вимикається, коли кнопка відпущена, на сітці все ще залишається залишковий струм. Не торкайтесь електромережі, електрика зникне через кілька секунд. Встановіть функціональний перемикач у положення O, щоб вимкнути пристрій.

Функція лампи-вбивці комах

Встановіть функціональний перемикач у  положення . Загоряться пурпуровий світлодіодний аттрактант і індикатор високої напруги. Електрична мережа буде знаходитися під високою напругою. Покладіть електричну лапу на основу. Комахи, залучені фіолетовим світлом, будуть потрапляти під струм при контакті з сіткою. Встановіть функціональний перемикач у положення O, щоб вимкнути пристрій.

КОМПЛЕКТАЦІЯ:

- | | |
|--------------------------------|-------------------------|
| 1. Електрична пастка для комах | 3. Кабель USB |
| 2. База | 4. Посібник користувача |

ТЕХНІЧНІ ДАНІ

Споживана потужність: 3 Вт

Вихідна напруга: 1600В

Площа експлуатації: 30 м²

LEGGERE ATTENTAMENTE LE ISTRUZIONI E CONSERVARLE

Grazie per aver scelto il nostro prodotto. Leggere attentamente prima di montare, installare, accendere o effettuare la manutenzione di questo apparecchio. Proteggere se stessi e gli altri seguendo le istruzioni di sicurezza. La lampada insetticida utilizza una luce a lunghezza d'onda nera (raggi ultravioletti), molto efficace per attirare insetti volanti come mosche, falene, zanzare e altri. Gli insetti vengono fulminati dalla rete metallica. Non contiene sostanze chimiche, inodore, non sporca, non inquina ed è innocua per gli uomini e gli animali. La lampada insetticida è ideale per l'uso in case, fabbriche, punti di ristorazione, ristoranti, uffici, ospedali, ecc.

AVVERTENZE:

1. Idonea per l'uso all'interno.

2. Alta tensione!  Non toccare la rete elettrica.

3. Non collocare mai oggetti metallici all'interno della griglia durante il funzionamento.

4. Tenere lontano da materiali infiammabili.

5. Assicurarsi che la tensione e la frequenza della corrente siano adatte all'apparecchio. Controllare la messa a terra.

6. Usare fuori dalla portata dei bambini.

7. Tenere l'apparecchio e il suo cavo fuori dalla portata dei bambini.

8. I bambini devono essere sorvegliati affinché non giochino con l'apparecchio.

9. La lampada insetticida non deve essere utilizzata in fienili, stalle o locali simili.

10. L'apparecchio non deve essere utilizzato in aree in cui sono presenti materiali infiammabili, vapori o polveri esplosive.

11. L'apparecchio può essere posizionato o trasportato utilizzando la maniglia installata.

12. Se il cavo di alimentazione è danneggiato, deve essere sostituito dal produttore, da un centro di assistenza autorizzato o da persone adeguatamente qualificate, al fine di evitare qualsiasi pericolo.

13. Scollegare l'apparecchio prima di pulirlo. Pulire l'alloggiamento/griglia con un panno asciutto, svuotare la vaschetta degli insetti settimanalmente o quando necessario.

14. Questo apparecchio può essere utilizzato da bambini di età pari o superiore a 8 anni e da persone con capacità fisiche, sensoriali o mentali limitate o con scarsa esperienza e conoscenza, a condizione che siano stati sorvegliati o istruiti per un uso sicuro dell'apparecchio e che abbiano compreso i rischi connessi. I bambini non devono giocare con l'apparecchio. La pulizia e la manutenzione non devono

essere eseguite da bambini senza supervisione.

NOTA: La sorgente luminosa di questo apparecchio è costituita da LED non sostituibili. Il tentativo di sostituire o smontare l'apparecchio può causare danni agli occhi a causa del danneggiamento dei LED.

STRUTTURA DELL'APPARECCHIO

- | | |
|--------------------------------|--------------------------------|
| 1. Commutatore di funzioni | 4. Commutatore di funzioni |
| 2. Accensione di alta tensione | 5. Presa di ricarica di tipo C |
| 3. Indicatore di alta tensione | 6. Indicatore di ricarica |

RICARICA

1. Caricare l'apparecchio per 4-6 ore prima del primo utilizzo.
2. Per la ricarica utilizzare il caricatore di tipo C (non in dotazione). Quando è collegato per la ricarica, l'indicatore si illumina di rosso. L'indicatore verde indica che la carica è completa.

FUNZIONAMENTO ⇒ Vedi Figura 1

- | | |
|---------------------------------------|---------------------------------------|
| 1. Funzione della lampada insetticida | 3. Funzione della lampada insetticida |
| 2. Spegnimento | 4. Interruttore di alta tensione |

Funzione della lampada insetticida

Posizionare l'interruttore di funzione in posizione **I**, premere e tenere premuto il pulsante di alta tensione. L'indicatore si  accende e la rete elettrica è sotto alta tensione. Gli insetti verranno fulminati al contatto con la griglia. L'indicatore di  alta tensione si spegne quando si lascia il pulsante, ma sulla griglia c'è ancora corrente residua. Non toccare la griglia, la corrente scomparirà dopo pochi secondi. Portare l'interruttore di funzione in posizione **O** per spegnere l'apparecchio.

Funzione della lampada insetticida

Posizionare l'interruttore di funzione sulla posizione **I**. Il LED viola dell'esca e l'indicatore di alta tensione si accendono. La rete elettrica sarà sotto alta tensione. Inserire la lampada insetticida nel supporto. Gli insetti attratti dalla luce viola verranno fulminati quando entreranno in contatto con la griglia. Portare l'interruttore di funzione in posizione **O** per spegnere l'apparecchio.

CONTENUTO DEL KIT:

- | | |
|----------------------------------|---------------------|
| 1. Lampada insetticida elettrica | 3. Cavo USB |
| 2. Supporto | 4. Istruzione d'uso |

DATI TECNICI

Potenza / Tensione della griglia: 4W / 1600V

Accumulatore: 3.7V/900 mAh

Durata di ricarica: 1 ora.

Durata di funzionamento della lampada insetticida: 3 ore

Area di copertura: 30 m²

KARTA GWARANCYJNA

IMPORTER / GWARANT :
COMTEL GROUP spółka z ograniczoną odpowiedzialnością sp.k.
PLAC KUPIECKI 2, 32-800 BRZESKO,

TEL: +48 14 68 49 418 , FAX: +48 14 68 49 419.

www.comtelgroup.pl e-mail: biuro@comtelgroup.pl, serwis@comtelgroup.pl

Nazwa i model	Nr fabryczny

Data sprzedaży	Podpis i pieczęć sprzedawcy

Adnotacje o naprawie

LP	Data przyjęcia do naprawy	Opis naprawy	Pieczęćka/podpis
1			
2			
3			
4			

"Zgodnie z przepisami Ustawy z dnia 29 lipca 2005r. o ZSEiE zabronione jest umieszczanie łącznie z innymi odpadami zużytego sprzętu oznakowanego symbolem przekreślonego kosza. Użytkownik, chcąc pozbyć się sprzętu elektronicznego lub elektrycznego, jest obowiązany do oddania go do punktu zbierania zużytego sprzętu. Powyższe obowiązki ustawowe zostały wprowadzone w celu ograniczenia ilości odpadów powstałych ze zużytego sprzętu elektrycznego i elektronicznego oraz zapewnienia odpowiedniego poziomu zbierania, odzysku i recyklingu. W sprzęcie nie znajdują się składniki niebezpieczne, które mają szczególnie negatywny wpływ na środowisko i zdrowie ludzi."

WARUNKI GWARANCJI

1. **Niniejsza gwarancja jest udzielana przez firmę COMTEL GROUP spółka z ograniczoną odpowiedzialnością sp.k. z siedzibą Plac Kupiecki 2, 32-800 Brzesko, Tel: 14 68 49 418 nazywana w dalszej części gwarancji Gwarantem/ Autoryzowanym Serwisem.**
2. Niniejsza gwarancja dotyczy wyłącznie produktów pod marką N'OVEEN zakupionych na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej.
3. Aby skorzystać z gwarancji należy przekazać kompletne urządzenie wraz z kartą gwarancyjną i dowodem zakupu w miejscu zakupu lub do importera – gwaranta.
4. Okres gwarancji wynosi 30 miesięcy od daty zakupu sprzętu w przypadku zakupu na osobę fizyczną. Zakup produktu w ramach firmy objęty jest 12 miesięczną gwarancją.
5. W przypadku wad uniemożliwiających korzystanie ze sprzętu okres gwarancji ulega przedłużeniu o czas od dnia zgłoszenia wady do dnia wykonania naprawy.
6. Gwarancja uprawnia do bezpłatnych napraw nabytego sprzętu, polegających na usunięciu wad fizycznych, które ujawniły się w okresie gwarancyjnym, z zastrzeżeniem punktu 10.
7. Zgłoszenie wad sprzętu powinno zawierać:
 - dowód zakupu towaru, (oryginał lub kopia)
 - nazwę, model towaru, jeżeli są to nr fabryczne urządzenia,
 - datę sprzedaży (bez skreśleń i poprawek),
 - dokładny opis uszkodzenia, wady.
 - podpis i pieczęć sprzedawcy.
8. Gwarant w terminie 14 dni roboczych od daty zgłoszenia wady ustosunkuje się do zgłoszonej reklamacji. Jeśli do dokonania naprawy wystąpi konieczność sprowadzenia części zamiennych z zagranicy termin naprawy może ulec przedłużeniu do czasu sprowadzenia niezbędnych elementów, lecz maksymalnie do 30 dni roboczych od daty otrzymania towaru do naprawy.
9. Reklamujący powinien dostarczyć towar odpowiednio zabezpieczony przed uszkodzeniem w czasie transportu.
10. Gwarancja nie obejmuje:
 - uszkodzeń mechanicznych, chemicznych, termicznych i korozji,
 - uszkodzeń spowodowanych działaniem czynników zewnętrznych, niezależnych od producenta, a w szczególności wynikłych z użytkowania niezgodnego z Instrukcją Obsługi,
 - usterek powstałych w wyniku niewłaściwego montażu sprzętu,
 - samowolnych, dokonywanych przez użytkownika lub inne nieupoważnione osoby napraw, przeróbek lub zmian konstrukcyjnych.
 - używania urządzeń w celach komercyjnych,
 - zaniki sygnału podczas jazdy spowodowane odległością od nadajnika lub źle wykonaną instalacją antenową,
 - uszkodzenie sprzętu, który nie został dostarczony do serwisu w oryginalnym i bezpiecznym opakowaniu,
 - uszkodzenie plomb gwarancyjnej powoduje utratę gwarancji
 - kabli, baterii, akumulatorów, słuchawek, przewodów, wtyczki, uszkodzenia powłok lakierniczych i nadruków, ścierających się pod wpływem eksploatacji, nalepki itp.
11. Niedopuszczalne jest używanie ogrzewacza w pomieszczeniach o dużym zapyleniu – powoduje to bardzo duże zagrożenie pożarowe oraz zniszczenie urządzenia. Uszkodzenie spowodowane osiadaniami kurzu i pyłów na urządzeniu nie podlega gwarancji.
12. Niniejsza gwarancja nie ogranicza, nie zawiesza ani nie wyłącza uprawnień kupującego w stosunku do sprzedawcy, wynikających z niezgodności towaru konsumpcyjnego z umową.
13. Klientowi przysługuje prawo do wymiany sprzętu na inny, posiadający te same zbliżone parametry techniczne w przypadku:
 - jeżeli w okresie gwarancji Serwis Autoryzowany dokona 3 napraw tej samej usterki, a sprzęt nadal będzie nadal wykazywał wady uniemożliwiające używanie go,
 - jeżeli Autoryzowany Serwis uzna, że usunięcie wady nie jest możliwe.
14. W przypadku, gdy naprawa, bądź wymiana urządzenia na nowe jest niemożliwa, reklamującemu przysługuje prawo do zwrotu zapłaconej kwoty.
15. Każdy reklamowany sprzęt serwis comtel sprawdza pod względem poprawności działania. Jeżeli się okaże, że sprzęt jest sprawny, Autoryzowany Serwis może obciążyć reklamującego kosztami związanymi ze sprawdzeniem sprzętu oraz jego wysyłką z powrotem do klienta.

IMPORTER / GWARANT:

COMTEL GROUP spółka z ograniczoną odpowiedzialnością sp.k.
PLAC KUPIECKI 2, 32-800 BRZESKO,
TEL: +48 14 68 49 418, FAX: +48 14 68 49 419.
www.comtelgroup.pl e-mail: biuro@comtelgroup.pl , serwis@comtelgroup.pl

 /noveenpl



Zyskaj
dodatkowe korzyści

N'OVEEN

30 miesięcy gwarancji na wybrane produkty.

Sprawdź aktualne promocje na:

www.noveen.pl/promocje

Polub fanpage NOVEEN i bądź na bieżąco:

 /noveenpl



Ekskluzywne
oferty promocyjne



Praktyczne
porady



Informacje
o nowościach produktowych